

544781-2026 - Procedura konkurencyjna

Słowacja – Roboty budowlane w zakresie budowy wypoczynkowych, sportowych, kulturalnych, hotelowych i restauracyjnych obiektów budowlanych – Prestavba a obnova kultúrneho domu

Družba, Levice

OJ S 150/2026 06/08/2026

Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy - Ogłoszenie o zmianie Roboty budowlane

1. Nabywca

1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: Mesto Levice

E-mail: jurca@jurca.sk

Status prawny nabywcy: Instytucja lokalna

Sektor działalności instytucji zamawiającej: Ogólne usługi publiczne

2. Procedura

2.1. Procedura

Tytuł: Prestavba a obnova kultúrneho domu Družba, Levice

Opis: Inžinierka činnosť, projekčné práce a stavebné práce a s tým súvisiace činnosti a dodávky na stavbe kultúrneho domu. Podrobnejší opis ako i množstvo alebo rozsah vyplývajú zo súťažných podkladov a ich príloh.

Identyfikator procedury: 247ea13d-aef9-4bc3-8033-8a8f5ddf5343

Rodzaj procedury: Otwarta

Procedura jest przyspieszona: nie

2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Roboty budowlane

Główna klasyfikacja (cpv): 45212000 Roboty budowlane w zakresie budowy wypoczynkowych, sportowych, kulturalnych, hotelowych i restauracyjnych obiektów budowlanych

2.1.2. Miejsce realizacji

Miejscowość: Levice

Kod pocztowy: 934 32

Podpodział krajowy (NUTS): Nitriansky kraj (SK023)

Kraj: Słowacja

2.1.4. Informacje ogólne

Informacje dodatkowe: Pokiaľ je niekde v tejto výzve alebo súťažných podkladoch uvedené len "zákon", alebo "zákon o VO", a to aj v príslušnom gramatickom tvare, jedná sa o zákon Národnej rady Slovenskej republiky číslo 343/2015 Zbierky zákonov v znení platnom pre toto verejné obstarávanie. Všetky postupy tohto zadávania zákazky sa riadia ustanoveniami zákona o VO. Verejný obstarávateľ neručí za nesprávne použité podklady o zákone o VO, iných platných právnych predpisov, alebo iných dokumentov tohto zadávania zákazky zo strany záujemcov alebo uchádzačov, a nie je oprávnený robiť výklad zákona o VO alebo iných platných právnych predpisov. Pokiaľ je niekde uvedené len "EVO", alebo „IS EVO“, jedná sa o Elektronické verejné obstarávanie prostredníctvom informačného systému pôvodne vytvoreného Úradom pre verejné obstarávanie a v súčasnosti spravovaného Úradom vlády

Slovenskej republiky. Systém EVO/IS EVO je elektronický informačný systém ktorý bol pôvodne vytvorený Úradom pre verejné obstarávanie, čím je týmto úradom garantované že sa jedná o postup ktorý je v súlade so zákonom o VO, vrátane miesta a spôsobu otvárania ponúk automatickým spôsobom a bez fyzickej prítomnosti uchádzačov. Predpokladaná hodnota zákazky je zo zákona o VO nepovinný údaj. Inštitút predpokladanej hodnoty zákazky primárne slúži pre verejného obstarávateľa na určenie správneho postupu verejného obstarávania v závislosti od výšky finančných limitov určených zákonom o VO, resp. jeho vykonávacím predpisom. V danom prípade sa jedná o najvyššiu možnú formu postupu zadávania zákazky. V zmysle § 6 ods. 17 zákona o VO (ktorý platí aj pre podlimitné zákazky) sú však poskytované údaje o množstve ako aj rozsahu predmetu zákazky, a to odkazom na opis a množstvo, ktoré sú poskytnuté a verejne prístupné v rámci súťažných podkladov. Keďže je v súlade so zákonom o VO, ako aj iných všeobecne záväzných platných právnych predpisov informácie poskytovať nielen priamo, ale aj odkazom na iný verejne prístupný dokument, tým je v danom prípade splnená podmienka § 6 ods. 17, ako aj § 110 ods. 2 písm. a) zákona o VO a nedochádza k jeho porušeniu priamym neuvedením hodnoty predpokladanej hodnoty zákazky v tomto oznámení. Komunikačným jazykom pokiaľ nie je v zákone o VO uvedené inak, je štátny/slovenský jazyk. Zo strany záujemcov/uchádzačov môže byť použitý český jazyk. Pri použití českého jazyka vo vysoko špecifických prípadoch kedy to nebude zrejmé/jasné v slovenskom jazyku, môže byť z dôvodu zrozumiteľnosti a jednoznačnosti vyžadovaný preklad do slovenského jazyka. Na jazyk predkladaných dokladov a dokumentov preukazujúcich splnenie podmienky účasti sa vzťahujú ustanovenia zákona o VO, pričom sa nerozširuje počet akceptovateľných jazykov nad tie ktoré sú uvedené zákonom o VO. Keďže ponukou v súťaži je Zmluva o dielo, zmluva a jej časti ktorých formuláre boli poskytnuté v súťažných podkladoch sa predkladajú v štátnom, to je v slovenskom jazyku. Doklady zmluvy vydané iným orgánom (prílohy ku zmluve ktoré nie sú formulármi poskytnutými v rámci súťaže) môžu byť predložené okrem štátneho, to je slovenského jazyka aj v českom jazyku. V tejto súvislosti upozorňujeme že ustanovenie § 20 ods. 20 zákona o VO spadá pod základné ustanovenia zákona o VO platné pre všetky postupy, teda aj pre zadávanie tejto zákazky. Všetky náklady a výdavky spojené s účasťou v súťaži znášajú záujemcovia/ uchádzači v plnej výške bez akéhokoľvek nároku voči verejnému obstarávateľovi, a bez ohľadu na výsledok verejného obstarávania (t.j. aj zrušenie použitého postupu zadávania zákazky). Súťažné podklady sa zverejňujú v zmysle zákona o VO, sú verejne prístupné bez obmedzenia, a nezasielajú sa individuálne. V tejto výzve sú síce uvedené kontaktné údaje na verejného obstarávateľa, komunikácia však bude prebiehať v zmysle podmienok súťaže cez elektronický systém cez ktorý sa toto verejné obstarávanie realizuje (EVO/IS EVO). Výnimku tvoria len situácie keď bude uchádzač v zmysle zákona o VO vyzvaný na predloženie dokladov, vzoriek a pod., ktoré nemožno doručovať elektronicky cez systém EVO/IS EVO, ako to vyplýva zo súťažných podkladov. Na komunikáciu obchádzajúcu tento elektronický systém sa nebude reagovať. Pracovná doba pre toto verejné obstarávanie je v pracovných dňoch pondelok až štvrtok v čase od 08:00 hod. do 15:00 hod., a v pracovný piatok od 08:00 hod. do 12:00 hod. miestneho času. Bodové hodnotenie bude zaokrúhľované na dve desatinné miesta. Pre toto zaokrúhľovanie platí jednotný postup, podľa ktorého v prípade číslí 5 na treťom desatinnom mieste sa zaokrúhľuje smerom nahor číslíca na druhom desatinnom mieste. Takéto zaokrúhľovanie platí pre celú súťaž. Poradie úspešnosti bude zostavené podľa celkového počtu pridelených bodov. Na prvom mieste sa umiestni ponuka uchádzača ktorá získa najvyšší celkový počet pridelených bodov. Na poslednom ponuka uchádzača ktorá získa najnižší celkový počet pridelených bodov. V prípade vzájomnej rovnosti pridelených bodov celého hodnotenia sa na lepšom mieste umiestni ponuka s nižšou celkovou cenou. Verejný obstarávateľ zatiaľ nemá pridelené finančné prostriedky na realizáciu tejto zákazky v plnej výške. O tie sa chce uchádzať. Podmienkou k predloženiu žiadosti o ich poskytnutie je minimálne v jednom prípade

však ukončený proces verejného obstarávateľa na výber zhotoviteľa. Preto sa výber zhotoviteľa realizuje už v čase keď je neisté či sa zákazka bude vôbec realizovať. To je závislé od toho či verejný obstarávateľ získa finančné prostriedky na realizáciu. Zákazka sa nedelí z dôvodu zadania celej zákazky jednému generálnemu zhotoviteľovi ktorý bude zároveň ručiť okrem iného za všetky kvalitatívne parametre. K tomuto postupu zadávania zákazky bolo publikované predchádzajúce oznámenie : 420793-2026.

Podstawa prawna:

Dyrektywa 2014/24/UE

2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Uwaga

Podstawy związane z wyrokami skazującymi za przestępstwo: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z., že nebol on, ani jeho štatutárny orgán, ani člen štatutárneho orgánu, ani člen dozorného orgánu, ani prokurista právoplatne odsúdený za trestný čin korupcie, trestný čin poškodzovania finančných záujmov Európskych spoločností, trestný čin legalizácie príjmu z trestnej činnosti, trestný čin založenia, zosnovania a podporovania zločineckej skupiny, trestný čin založenia, zosnovania alebo podporovania teroristickej skupiny, trestný čin terorizmu a niektorých foriem účasti na terorizme, trestný čin obchodovania s ľuďmi, trestný čin, ktorého skutková podstata súvisí s podnikaním alebo trestný čin machinácie pri verejnom obstarávaní a verejnej dražbe jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Podstawy związane z płatnościami podatków lub składek na ubezpieczenie społeczne:

Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. b) a c) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z., t. j. že: - nemá evidované nedoplatky na poistnom na sociálne poistenie a zdravotná poisťovňa neeviduje voči nemu pohľadávky po splatnosti podľa osobitných predpisov, - nemá evidované daňové nedoplatky voči daňovému úradu a colnému úradu podľa osobitných predpisov v Slovenskej republike a v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu, jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým potvrdením zdravotnej poisťovne, Sociálnej poisťovne, a doloženým potvrdením miestneho príslušného daňového úradu a colného úradu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. 1 ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v danom štáte.

Podstawy związane z sytuacją wykonawcy: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z., t. j. že nebol na jeho majetok vyhlásený konkurz, nie je v reštrukturalizácii, nie je v likvidácii, ani nebolo proti nemu zastavené konkurzné konanie pre nedostatok majetku alebo zrušený konkurz pre nedostatok majetku, jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. 1 ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo

územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v danom štáte.

Podstawy wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti, že je oprávnený dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu podľa § 32 ods. 1 písm. e) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z. z. doloženým dokladom o oprávnení dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu, ktorý zodpovedá predmetu zákazky. Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti, že nemá uložený zákaz účasti vo verejnom obstarávaní potvrdený konečným rozhodnutím v Slovenskej republike a v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu podľa §32 ods. 1 písm. f) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. doloženým čestným vyhlásením.

Podstawy związane z niewypłacalnością, konfliktem interesów lub wykroczeniami zawodowymi : Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu kedykoľvek počas verejného obstarávania vylúčiť uchádzača alebo záujemcu, ak existujú dôvody týkajúce sa podstatného porušenia zmluvných povinností, závažného porušenia profesijných povinností, narušením hospodárskej súťaže, porušením povinností v oblasti profesijnej etiky, pracovného, sociálneho alebo environmentálneho práva. Verejný obstarávateľ a obstarávateľ vylúčia kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak poskytol nepravdivé informácie, pokúsil sa neoprávnene ovplyvniť postup verejného obstarávania, prípadne sa zapojil do jeho prípravy spôsobom, ktorý znemožňuje zabezpečiť hospodársku súťaž, konflikt záujmov nemnožno odstrániť inými účinnými opatreniami.

Korupcja: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Nadużycia: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Pranie pieniędzy lub finansowanie terroryzmu: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Udział w organizacji przestępczej: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Przestępstwa terrorystyczne lub przestępstwa związane z działalnością terrorystyczną: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Praca dzieci i inne formy handlu ludźmi: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Naruszenie obowiązku opłacenia składek na ubezpieczenie społeczne: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. b) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým potvrdením zdravotnej poisťovne a Sociálnej poisťovne nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Naruszenie obowiązku płatności podatków: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. c) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým potvrdením miestne príslušného daňového úradu a miestne príslušného colného úradu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Działalność gospodarcza jest zawieszona: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1.

doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Upadlosť: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Uklad z wierzycielami: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Niewypłacalność: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Aktywami zarządza likwidator: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Inna sytuacja podobna do upadłości wynikająca z prawa krajowego: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad

alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa ochrony środowiska: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu vylúčiť kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak sa v predchádzajúcich troch rokoch od vyhlásenia alebo preukázateľného začatia verejného obstarávania dopustil závažného porušenia povinností v oblasti ochrany životného prostredia, za ktoré mu bola právoplatne uložená sankcia, ktoré dokáže verejný obstarávateľ a obstarávateľ preukázať.

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa pracy: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu vylúčiť kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak sa v predchádzajúcich troch rokoch od vyhlásenia alebo preukázateľného začatia verejného obstarávania dopustil závažného porušenia povinností v oblasti pracovného práva, za ktoré mu bola právoplatne uložená sankcia, ktoré dokáže verejný obstarávateľ a obstarávateľ preukázať.

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa socjalnego: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu vylúčiť kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak sa v predchádzajúcich troch rokoch od vyhlásenia alebo preukázateľného začatia verejného obstarávania dopustil závažného porušenia povinností v oblasti sociálneho práva, za ktoré mu bola právoplatne uložená sankcia, ktoré dokáže verejný obstarávateľ a obstarávateľ preukázať.

Porozumienia z innymi wykonawcami mające na celu zakłócenie konkurencji: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu vylúčiť kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak sa v predchádzajúcich troch rokoch od vyhlásenia alebo preukázateľného začatia verejného obstarávania dopustil závažného porušenia profesijných povinností, ktoré dokáže verejný obstarávateľ a obstarávateľ preukázať.

Poważne wykroczenie zawodowe: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu vylúčiť kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak sa v predchádzajúcich troch rokoch od vyhlásenia alebo preukázateľného začatia verejného obstarávania dopustil závažného porušenia profesijných povinností, ktoré dokáže verejný obstarávateľ a obstarávateľ preukázať.

Wprowadzenie w błąd, zatajenie informacji, niemożność przedstawienia wymaganych dokumentów lub uzyskanie poufnych informacji na temat przedmiotowego postępowania: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ vylúčia kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak : - poskytol informácie alebo doklady, ktoré sú nepravdivé alebo pozmenené tak, že nezodpovedajú skutočnosti a majú vplyv na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti alebo výber záujemcov, - pokúsil sa neoprávnene ovplyvniť postup verejného obstarávania, alebo - pokúsil sa získať dôverné informácie, ktoré by mu poskytli neoprávnenú výhodu.

Konflikt interesów spowodowany udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ vylúčia uchádzača alebo záujemcu kedykoľvek počas verejného obstarávania, ak konflikt záujmov podľa § 23 nemožno odstrániť inými účinnými opatreniami. Konflikt záujmov podľa § 23 zákona č. 343/2015 Z. z. v znení neskorších predpisov vzniká najmä vtedy, ak sú osoby zapojené do postupu verejného obstarávania alebo osoby, ktoré môžu ovplyvniť jeho výsledok, v osobnom, majetkovom alebo inom vzťahu k hospodárskemu subjektu, ktorý sa zúčastňuje na verejnom obstarávaní, čím môže byť ohrozená ich nestrannosť a objektivita.

Bezpośrednie lub pośrednie zaangażowanie w przygotowanie przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ vylúčia z verejného obstarávania aj uchádzača alebo záujemcu, ak narušenie hospodárskej súťaže, ktoré vyplynulo z prípravných trhových konzultácií alebo jeho predbežného zapojenia podľa § 25 zákona o verejnom obstarávaní š. 343/2025 z.z. v znení neskorších predpisov, nemožno

odstrániť inými účinnými opatreniami ani po vyjadrení uchádzača alebo záujemcu; verejný obstarávateľ a obstarávateľ pred takýmto vylúčením poskytnú záujemcovi alebo uchádzačovi možnosť v lehote piatich pracovných dní od doručenia žiadosti preukázať, že jeho účasťou na prípravných trhových konzultáciách alebo predbežnom zapojení nedošlo k narušeniu hospodárskej súťaže.

Rozwiązanie umowy przed czasem, odszkodowania lub inne porównywalne sankcje: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu vylúčiť kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak sa v predchádzajúcich troch rokoch od vyhlásenia alebo preukázateľného začatia verejného obstarávania dopustil pri plnení zákazky alebo koncesie podstatného porušenia zmluvných povinností, v dôsledku čoho verejný obstarávateľ alebo obstarávateľ odstúpil od zmluvy alebo mu bola spôsobená závažná škoda alebo iná závažná ujma.

Brak wiarygodności wykluczenia zagrożeń dla bezpieczeństwa kraju: Ak ide o zákazku v oblasti obrany a bezpečnosti alebo koncesiu v oblasti obrany a bezpečnosti, verejný obstarávateľ alebo obstarávateľ vylúči uchádzača alebo záujemcu, o ktorom má preukázateľné informácie alebo údaje vrátane informácií alebo údajov pochádzajúcich z chránených zdrojov, že nie je natoľko spoľahlivý, aby sa vylúčili riziká spojené s ochranou bezpečnostných záujmov Slovenskej republiky.

5. Część zamówienia

5.1. Część zamówienia: LOT-0001

Tytuł: Prestavba a obnova kultúrneho domu Družba, Levice

Opis: Inžinierka činnosť, projekčné práce a stavebné práce a s tým súvisiace činnosti a dodávky na stavbe kultúrneho domu. Podrobnejší opis ako i množstvo alebo rozsah vyplývajú zo súťažných podkladov a ich príloh.

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Roboty budowlane

Główna klasyfikacja (cpv): 45212000 Roboty budowlane w zakresie budowy wypoczynkowych, sportowych, kulturalnych, hotelowych i restauracyjnych obiektów budowlanych

5.1.2. Miejsce realizacji

Miejscowość: Levice

Kod pocztowy: 934 01

Podpodział krajowy (NUTS): Nitriansky kraj (SK023)

Kraj: Słowacja

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Okres obowiązywania: 1 100 Dni

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Należy podać imiona i nazwiska oraz kwalifikacje zawodowe członków personelu wyznaczonych do realizacji zamówienia: Wymagane w ofercie

Projekt zamówienia w pełni lub częściowo finansowany z funduszy UE

Informacje o funduszach Unii Europejskiej:

Program funduszy UE: Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) (2021/2027)

Identyfikator funduszy UE: Kód výzvy: PSK-MIRRI-014-2024-ITI-EFRR

Więcej informacji na temat funduszy UE: Predmet zmluvy sa plánuje spolufinancovať z Environmentálneho fondu, zo štrukturálnych fondov EÚ alebo z iných dotačných schém a z vlastných finančných zdrojov mesta Levice. Na spolufinancovanie sa momentálne hľadajú možné spôsoby a zdroje. Financovanie z Európskeho fondu regionálneho rozvoja (EFRR (2021/2027)) je len jedna z častí spolufinancovania ako čiastkové spolufinancovanie. V súčasnosti sa hľadajú aj iné možnosti na vykrytie spolufinancovania, a nevylučujú sa aj iné možnosti z prostriedkov EÚ, ak budú takéto výzvy na financovanie z fondov EÚ otvorené. Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): tak

Informacje o poprzednich ogłoszeniach:

Identyfikator poprzedniego ogłoszenia: 420793-2026

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Ograniczenie skutków środowiskowych

Opis: Zniżenie energetycznej náročnosti stavby a tým zároveň znižovanie environmentálnych záťaží pri výrobe energií. Tieto aspekty sú použité v podmienkach plnenia zmluvy a zároveň aj v hodnotiacich kritériách.

Podejście do ograniczania wpływu na środowisko: Inne

Zielone zamówienia - Kryteria: Krajowe kryteria zielonych zamówień publicznych

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga

Kryterium: Obiekty studiów, techniczne i badawcze

Opis kryterium selekcji: Táto podmienka účasti sa neuplatňuje. Uvedené je to z toho dôvodu že pri vyplňaní tlačiva systém má predvolené predtlače a nekorešponduje so zákonom o VO, podľa ktorého nie je povinnosť uplatňovania podmienok účasti iných ako uvedených v dôvodoch na vylúčenie podľa tohto oznámenia a vyžaduje niečo z predvoleného vybrať. Preto to nie je možné spraviť iným spôsobom ako niečo fiktívne z predvoleného vybrať, a následne v popise uviesť že sa to neuplatňuje.

5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:

Rodzaj: Cena

Nazwa: Celková cena

Opis: Ako celková cena celej zákazky vrátane dane z pridanej hodnoty. Jednotka hodnoty : €
Spôsob hodnotenia : Najvyšší (plný) počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa prideli ponuke uchádzača s najnižšou celkovou cenou. Pri ostatných ponukách sa počet bodov prideli podľa vzorca : najnižšia ponuková celková cena / hodnotená ponuková celková cena x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 90

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Primárna energia

Opis: Ako globálny ukazovateľ – Primárna energia (budovy). Jednotka hodnoty : kWh/ (m2a)
Spôsob hodnotenia : Najvyšší (plný) počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa prideli ponuke uchádzača s najnižšou primárnou energiou. Pri ostatných ponukách sa počet bodov prideli podľa vzorca : najnižšia ponuková primárna energia / hodnotená ponuková primárna energia x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 5

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Spotreba elektrickej energie

Opis: Ako hodinová spotreba elektrickej energie celej inštalovanej elektrickej sústavy pri plnom výkone ktorá je predmetom zákazky/zmluvy. Jednotka hodnoty : kW/h Spôsob hodnotenia :

Najvyšší (plný) počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa prideli ponuke uchádzača s najnižšou spotrebou elektrickej energie. Pri ostatných ponukách sa počet bodov prideli podľa vzorca : najnižšia ponuková spotreba elektrickej energie / hodnotená ponuková spotreba elektrickej energie x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 2

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Intensita osvetlenia

Opis: Ako súčet intenzít osvetlení všetkých vnútorných miestností. Jednotka hodnoty : lx Spôsob hodnotenia : Najvyšší (plný) počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria)

sa prideli ponuke uchádzača s najvyššou intenzitou osvetlenia. Pri ostatných ponukách sa počet bodov prideli podľa vzorca : hodnotená ponuková intenzita osvetlenia / najvyššia ponuková intenzita osvetlenia x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 1

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Rovnomernosť osvetlenia

Opis: Ako priemer rovnomerností osvetlení všetkých vnútorných miestností. Jednotka hodnoty : bez označenia. Spôsob hodnotenia : Najvyšší (plný) počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa prideli ponuke uchádzača s najvyššou rovnomernosťou osvetlenia.

Pri ostatných ponukách sa počet bodov prideli podľa vzorca : hodnotená ponuková rovnomernosť osvetlenia / najvyššia ponuková rovnomernosť osvetlenia x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 1

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Jas vozovky

Opis: Ako súčet hodnôt všetkých jasov všetkých referenčných úsekov komunikácií. Jednotka hodnoty : cd/m². Najvyšší počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa prideli ponuke uchádzača s najvyšším súčtom jasov komunikácie referenčných bodov. Pri ostatných ponukách sa počet bodov prideli podľa vzorca : hodnotený ponukový súčet jasov komunikácie referenčných bodov / najvyšší ponukový súčet jasov komunikácie referenčných bodov x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 0,4

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Pozdĺžna rovnomernosť osvetlenia

Opis: Ako priemer hodnôt pozdĺžnych rovnomerností vonkajšieho/verejného osvetlenia všetkých referenčných úsekov. Jednotka hodnoty : číselná hodnota podľa normy bez označenia hodnoty. Najvyšší počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa

pridelí ponuke uchádzača s najvyšším priemerom pozdĺžnej rovnomernosti osvetlenia. Pri ostatných ponukách sa počet bodov pridelí podľa vzorca : hodnotená ponuková priemerná pozdĺžna rovnomernosť osvetlenia / najvyššia ponuková priemerná pozdĺžna rovnomernosť osvetlenia x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 0,3

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Priečna rovnomernosť osvetlenia

Opis: Ako priemer hodnôt priečných rovnomerností vonkajšieho/verejného osvetlenia všetkých referenčných úsekov. Jednotka hodnoty : číselná hodnota podľa normy bez označenia hodnoty. Najvyšší počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa pridelí ponuke uchádzača s najvyšším priemerom priečnej rovnomernosti osvetlenia. Pri ostatných ponukách sa počet bodov pridelí podľa vzorca : hodnotená ponuková priemerná priečna rovnomernosť osvetlenia / najvyššia ponuková priemerná priečna rovnomernosť osvetlenia x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 0,3

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: słowacki

Adres dokumentów zamówienia: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-zakaziek/dokumenty/559845>

Kanał komunikacji ad hoc:

Nazwa: IS EVO

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://evo.isepvo.sk>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: słowacki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Termin składania ofert: 11/08/2026 08:00:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 1 Rok

Informacje na temat publicznego otwarcia:

Data otwarcia: 11/08/2026 08:05:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

Miejsce: Irelevantné, vid' uvedené vyššie.

Informacje dodatkowe: Ponuky sa otvárajú na to určenou funkcionalitou elektronickej platformy v zmysle podmienok zákona o VO a EVO (IS EVO). Vzhľadom na to je miesto otvárania ponúk irelevantné. Účasť na otváraní ponúk je každému oprávnenému subjektu umožnená prihlásením sa do elektronického systému prostredníctvom ktorého sa súťaž realizuje. Systém EVO ihneď po otvorení ponúk automaticky elektronicky bez možnosti ľudského zásahu vytvorí elektronickú zápisnicu z otvárania ponúk, ktorú rozošle všetkým oprávneným subjektom.

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Fakturowanie elektroniczne: Dozwolone

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: tak

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Brak umowy ramowej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Úrad pre verejné obstarávanie

Informacje o terminach odwołania: Lehoty na predloženie námietok upravuje platný a účinný zákon o verejnom obstarávaní.

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: Mesto Levice

Organizacja zapewniająca dostęp offline do dokumentów zamówienia: Mesto Levice

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: Úrad pre verejné obstarávanie

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: Mesto Levice

Organizacja rozpatrująca oferty: Mesto Levice

8. Organizacje

8.1. ORG-0001

Oficjalna nazwa: Úrad pre verejné obstarávanie

Numer rejestracyjny: 31797903

Numer rejestracyjny: 2021511008

Adres pocztowy: Ružová dolina 10

Miejscowość: Bratislava - mestská časť Ružinov

Kod pocztowy: 82109

Podpodział krajowy (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)

Kraj: Słowacja

E-mail: info@uvo.gov.sk

Telefon: +421250264111

Adres strony internetowej: www.uvo.gov.sk

Role tej organizacji:

TED eSender

Organ odwoławczy

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych

8.1. ORG-0002

Oficjalna nazwa: Mesto Levice

Numer rejestracyjny: 00307203

Numer rejestracyjny: 2020403242

Adres pocztowy: Nám. hrdinov 1

Miejscowość: Levice

Kod pocztowy: 93401

Podpodział krajowy (NUTS): Nitriansky kraj (SK023)

Kraj: Słowacja

E-mail: jurca@jurca.sk

Telefon: +421903930825

Adres strony internetowej: <https://www.levice.sk/>

Profil nabywcy: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-profilov/detail/4334>

Role tej organizacji:

Nabywca

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia

Organizacja zapewniająca dostęp offline do dokumentów zamówienia

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału

Organizacja rozpatrująca oferty

10. Zmiana

Poprzednia wersja ogłoszenia, która jest zmieniana

:

b3edfdca-3fa4-48f5-a095-92217c816e30-01

10.1. Zmiana

Identyfikator sekcji: LOT-0001

Opis zmian: V časti Informácie o predkladaní ponúk alebo žiadostí o účasť bola upravená lehota na predkladanie ponúk (dátum) na 11.8.2026. V časti Informácie o otváraní ponúk bol upravený dátum otvárania ponúk na 11.8.2026

Informacje o ogłoszeniu

Identyfikator/wersja ogłoszenia: ffbd4380-a3c8-4b5c-8e9c-551666d0f488 - 02

Typ formularza: Procedura konkurencyjna

Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy

Podrodzaj ogłoszenia: 16

Ogłoszenie – data wysłania: 04/08/2026 17:05:43 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: słowacki

Numer publikacji ogłoszenia: 544781-2026

Numer wydania Dz.U. S: 150/2026

Data publikacji: 06/08/2026